



English Transcript	Tradução
Part of that too is because of the way languages are taught in school where many of the learners aren't motivated, where there's an emphasis on, you know, passing tests and so people become convinced that they can't learn.	Parte disso também se deve à forma como os idiomas são ensinados na escola, onde muitos dos alunos não estão motivados, onde há uma ênfase em, você sabe, passar nos testes e as pessoas ficam convencidas de que não podem aprender.
But one of the reasons for people thinking they can't learn is because they have unrealistic expectations.	Mas uma das razões pelas quais as pessoas pensam que não conseguem aprender é porque têm expectativas irrealistas.
So the first mistake is, don't have unrealistic expectations.	Portanto, o primeiro erro é não ter expectativas irrealistas.
It's going to take time.	Vai levar tempo.
Second mistake is, people think we ... if you learn something that you're not gonna forget it.	O segundo erro é que as pessoas pensam que nós... se você aprender algo, você não vai esquecer.
If you learn a word, if you learn a phrase, if you learn a grammatical pattern, you think, you know, I should be able to use that.	Se você aprender uma palavra, se aprender uma frase, se aprender um padrão gramatical, você pensa, sabe, eu deveria ser capaz de usar isso.
Now I should be able to recognize that.	Agora eu deveria ser capaz de reconhecer isso.
And of course we don't, because we continually forget.	E é claro que não, porque esquecemos continuamente.
We learn and we forget.	Aprendemos e esquecemos.
And that is the process of learning.	E esse é o processo de aprendizagem.
So a lot of people get quite upset.	Então, muitas pessoas ficam muito chateadas.
When they keep forgetting even the most basic things, things that they have come across time and time again and still can't remember, this is absolutely normal.	Quando eles continuam esquecendo até mesmo as coisas mais básicas, coisas com as quais eles se deparam várias vezes e ainda não conseguem se lembrar, isso é absolutamente normal.
So here again, people who can't accept the fact that they're going to forget and have to relearn, very often they become unhappy and therefore unsuccessful language learners.	Então, novamente, as pessoas que não conseguem aceitar o fato de que vão esquecer e que terão que reaprender, muitas vezes se tornam infelizes e, portanto, aprendizes de idiomas malsucedidos.
Number three, another mistake is trying to master the grammar rules or grammar tables.	Número três, outro erro é tentar dominar as regras gramaticais ou tabelas gramaticais.
People spend a lot of time trying to remember or remember or memorize or do exercises to drill into their minds, certain basic structures in the language, or they drill themselves on conjugation tables or declension tables, trying to remember the endings for the different cases, for different genders.	As pessoas gastam muito tempo tentando lembrar, ou lembrar, ou memorizar, ou fazer exercícios para gravar em suas mentes, certas estruturas básicas do idioma, ou elas se exercitam com tabelas de conjugação ou tabelas de declinação, tentando lembrar as terminações para os diferentes casos, para os diferentes gêneros.
And of course, this is very difficult to do.	E, claro, isso é muito difícil de fazer.
There is nothing wrong in studying.	Não há nada de errado em estudar.
There's nothing wrong in looking at the explanations and seeing examples and quickly reviewing the tables, but what is a mistake is to expect that you will remember them.	Não há nada de errado em olhar as explicações e ver exemplos e revisar rapidamente as tabelas, mas o erro é esperar que você se lembre delas.
You won't remember them.	Você não vai se lembrar delas.



English Transcript	Tradução
You will have to come across examples of these grammatical structures or case endings or conjugation forms, you'll have to come across them in different contexts.	Você terá que encontrar exemplos dessas estruturas gramaticais ou terminações de caso ou formas de conjugação, você terá que encontrá-las em diferentes contextos.
And then once again, review the table and once again, review the explanation before slowly, slowly, they become a habit for you in the use of the new language, and still you're gonna make mistakes.	E então, mais uma vez, revise a tabela e mais uma vez, revise a explicação antes que aos poucos, aos poucos, elas se tornem um hábito para você no uso do novo idioma, e ainda assim você cometerá erros.
But trying to sort of master these rules and tables upfront, in my opinion, is a big mistake.	Mas tentar dominar essas regras e tabelas antecipadamente, na minha opinião, é um grande erro.
Another mistake is expecting that the language should become clear to us.	Outro erro é esperar que a linguagem fique clara para nós.
I've listened to so much of the language, and yet I still don't understand it.	Já ouvi tanto da língua, mas ainda não a entendo.
There's still the same parts, even though I look up the words that I hear it and I still can't understand it.	Ainda há as mesmas partes, embora eu procure as palavras que ouço e ainda não consigo entender.
And of course, eventually the language becomes clear, but the expectation that it should become clear before it becomes clearer is a mistake because it builds up frustration.	E, claro, eventualmente a linguagem se torna clara, mas a expectativa de que deveria ficar clara antes de ficar ainda mais clara é um erro porque gera frustração.
The fog will gradually lift, and you shouldn't have expectations that the language becomes clear before it becomes clear.	O nevoeiro vai se dissipar gradualmente e você não deve ter expectativas de que a linguagem fique clara antes de ficar clara.
Another mistake, people stay with easy, comfortable, learner content.	Outro erro, as pessoas ficam com conteúdo de aprendizado fácil e confortável.
Often quite uninteresting.	Muitas vezes isso é bastante desinteressante.
Of course, when we start out, we have to use learner content.	Claro, quando começamos, temos que usar o conteúdo do aluno.
Ideally, we use content like our Mini Stories at LingQ, which have a lot of repetition.	Idealmente, usamos conteúdos como as nossas Mini Stories no LingQ, que tem muita repetição.
The same words need to repeat very, very often.	As mesmas palavras precisam ser repetidas com muita, muita frequência.
That's often not the case in your usual language textbook where they move you, in my opinion, too quickly, from the post office to the doctor's office, to the train station, whatever it might be.	Muitas vezes não é o caso em seu livro de idiomas usual, onde eles o levam, na minha opinião, muito rapidamente, dos correios ao consultório médico, à estação de trem, seja lá o que for.
What you need initially is a lot of repetition, but a lot of people stay with the easy content because it's satisfying to understand what you're listening to.	O que você precisa inicialmente é de muita repetição, mas muita gente fica com o conteúdo fácil porque é satisfatório entender o que está ouvindo.
It's comfortable, it's easy, but you have to push outside that comfort zone and challenge yourself with more interesting and more difficult content.	É confortável, é fácil, mas você tem que sair dessa zona de conforto e se desafiar com conteúdos mais interessantes e mais difíceis.
Fortunately, with sites like LingQ or other apps that	Felizmente, com sites como o LingQ ou outros



English Transcript	Tradução
are there, online dictionaries, the availability to bring content in from YouTube and to look up words you don't understand, it's becoming easier and easier to access more challenging content and content of interest.	aplicativos que existem, dicionários online, disponibilidade para trazer conteúdo do YouTube e procurar palavras que você não entende, está ficando cada vez mais fácil acessar conteúdos mais desafiadores e de interesse.
People need to take advantage.	A gente precisa aproveitar.
Don't just stay with the easy content.	Não fique apenas com o conteúdo fácil.
Number six mistake people think they can get by with a few words, whether it be listening or speaking.	Erro número seis, as pessoas pensam que podem sobreviver com poucas palavras, seja ouvindo ou falando.
The Pareto principle, you know, 80% of any content, is basically contained in the 20% most common words, which appear very often.	O princípio de Pareto, sabe, 80% de qualquer conteúdo, está basicamente contido nos 20% das palavras mais comuns, que aparecem com muita frequência.
This is a fallacy, in order to understand anything sort of interesting, significant of interest, or to have a conversation.	Isso é uma falácia, para entender qualquer coisa interessante, significativa de interesse ou para ter uma conversa.
With another adult person on a subject of interest, actually, you need a lot of vocabulary and even if you can train yourself to say a small number of things fairly fluently, but you only use a small number of words, then that's gonna limit that conversation.	Com outra pessoa adulta sobre um assunto de interesse, na verdade, você precisa de muito vocabulário e mesmo que possa se treinar para dizer um pequeno número de coisas com bastante fluência, mas usar apenas um pequeno número de palavras, então isso vai limitar a conversação.
To the small range of vocabulary that you already have, and you're kind of forcing the other person to stay within that limited range of content and you won't grow your vocabulary, you won't grow your language capability.	Para a pequena gama de vocabulário que você já tem, e você está forçando a outra pessoa a ficar dentro dessa gama limitada de conteúdo e você não aumentará seu vocabulário, não aumentará sua capacidade de linguagem.
So in my opinion, it's a fallacy to fake that a small number of words, and remember that word frequency declines very, very quickly.	Então, na minha opinião, é uma falácia fingir que um pequeno número de palavras e lembre-se de que a frequência das palavras diminui muito, muito rapidamente.
So the initial 500, 1000 words, they show up very, very often, but very quickly words show up much, much less frequently, and so you have to do so much reading and so much listening that gradually you accumulate these less frequent words.	Então as 500, 1000 palavras iniciais aparecem com muita, muita frequência, mas muito rapidamente as palavras aparecem com muito, muito menos frequência, e então você tem que ler tanto e ouvir tanto que gradualmente você acumula essas palavras menos frequentes.
Another fallacy, people think that they shouldn't be able to speak well, even if they don't speak often.	Outra falácia, as pessoas pensam que não serão capazes de falar bem, mesmo que não falem com frequência.
So they live in a country where the language they're learning isn't spoken.	Então, elas moram em um país onde a língua que estão aprendendo não é falada.
They have an opportunity once or twice or three times a week to use the language, and then they get frustrated that they aren't able to speak well.	Elas têm a oportunidade de usar o idioma uma, duas ou três vezes por semana e ficam frustradas por não conseguirem falar bem.
In order to speak well, you have to speak a lot.	Para falar bem, você tem que falar muito.
And if you're not in a situation where you can	E se você não está em uma situação onde possa



English Transcript	Tradução
Speak a lot, if you're not, you know, a place in a place where you can go out and meet people of that language group and have evenings with them or if you can't be in the country where a language is spoken, speaking two, three times a week is not going to enable you, even with a lot of listening and reading, it's not going to, enable you to speak well.	falar muito, se você não está, você sabe, em um lugar onde você possa sair e conhecer pessoas daquele grupo linguístico e passar noites com elas ou se você não pode estar no país onde se fala uma língua, falar duas, três vezes na semana não vai te capacitar, mesmo ouvindo e lendo muito, não vai te capacitar a falar bem.
To speak well you have to speak a lot.	Para falar bem é preciso falar muito.
Therefore, don't be too demanding and don't sort of beat yourself up if you don't speak as well as you would like to speak.	Portanto, não seja muito exigente e não se culpe se não falar tão bem quanto gostaria.
Once you are in, you know, frequently in situations where you need to speak a lot, your speaking will improve quite quickly.	Uma vez que você esteja, você sabe, frequentemente em situações onde você precisa falar muito, sua fala irá melhorar rapidamente.
Along the same lines, another major mistake is people are afraid of making mistakes when they speak and they judge themselves too severely.	Na mesma linha, outro grande erro é que as pessoas têm medo de errar quando falam e se julgam com muita severidade.
However well you speak is good enough.	O quão bem você fala, é bom o suficiente.
Probably you speak better than you think you did.	Provavelmente você fala melhor do que pensa.
You know you didn't do very well.	Você sabe que não se saiu muito bem.
You probably did fine.	Você provavelmente se saiu bem.
As long as you're communicating, the other person seems to understand what you're saying, you understand what they're saying.	Enquanto você está se comunicando, a outra pessoa parece entender o que você está dizendo, você entende o que ela está dizendo.
You struggle to find words you can't remember, words that you know, you know, but you can't find them when you need them because there's pressure now to find that word you cannot find it.	Você luta para encontrar palavras das quais não consegue se lembrar, palavras que você conhece, você conhece, mas não consegue encontrá-las quando precisa delas porque agora há pressão para encontrar aquela palavra que você não consegue encontrar.
All of that is fine.	Tudo isso é normal.
So, don't be afraid of making mistakes and don't get upset when you do make mistakes.	Portanto, não tenha medo de errar e não fique chateado quando errar.
And another thing, this is all about speaking, many people only speak with other non-native speakers.	E outra coisa, tudo se trata de falar, muitas pessoas só falam com outros falantes não nativos.
It might be a, a discussion group in Japan or in Brazil or some other country.	Pode ser um, um grupo de discussão no Japão ou no Brasil ou em algum outro país.
There's nothing wrong with that if you don't have access to native speakers.	Não há nada de errado nisso se você não tiver acesso a falantes nativos.
But typically in those situations, the range of vocabulary used is limited.	Mas normalmente nessas situações, a gama de vocabulário usado é limitada.
The discussion, the subjects, it's limited.	A discussão, os assuntos, são limitados.
Very often it becomes sort of a performance competition type situation.	Muitas vezes, torna-se uma espécie de situação do tipo competição de desempenho.



English Transcript	Tradução
It's not genuine communication.	Não é uma comunicação genuína.
It's not communicating for, for the purpose of communicating.	Não é comunicar com o propósito de comunicar.
It's kind of showing off what you can do in the language.	É meio que mostrar o que você pode fazer no idioma.
It can be very helpful as a way of practicing your output, but ultimately you have to find opportunities to speak with native speakers who will challenge you because they will use a broader range of vocabulary and they might have different accents.	Pode ser muito útil como uma forma de praticar sua capacidade de falar, mas, no final das contas, você precisa encontrar oportunidades para falar com falantes nativos que o desafiem porque usarão um vocabulário mais amplo e podem ter sotaques diferentes.
And so you have to start speaking with native speakers in my experience .	E então, na minha experiência, você tem que começar a falar com falantes nativos.
And and the last one, is kind of contradicting point number nine in a way, but I often people hear people complain, you know, I'm learning language X.	E o último, é meio que contradizendo o ponto número nove de certa forma, mas muitas vezes ouço as pessoas reclamarem, sabe, estou aprendendo a linguagem X.
If I speak to a native speaker of language X, he or she replies in English typically, and that's very frustrating and very annoying.	Se eu falar com um falante nativo do idioma X, ele responderá normalmente em inglês, e isso é muito frustrante e irritante.
However, our random person, let's say you're learning French or German or Chinese, a random person may be interested in helping you, may respond in the language you're learning, but they're under no obligation to do so.	No entanto, nossa pessoa aleatória, digamos que você esteja aprendendo francês, alemão ou chinês, uma pessoa aleatória pode estar interessada em ajudá-lo, pode responder no idioma que você está aprendendo, mas não tem obrigação de fazê-lo.
They are not a teacher.	Eles não são professores.
You haven't hired them to teach you the language.	Você não os contratou para te ensinar o idioma.
They are a person that simply wants to communicate.	Elas são pessoas que simplesmente querem se comunicar.
And so the challenge for you as a learner is to be so good in the language you are learning that you make that person feel comfortable, and if that person feels comfortable, in most cases, they will prefer to speak in their own language.	Portanto, o desafio para você como aluno é ser tão bom no idioma que está aprendendo que faça essa pessoa se sentir confortável e, se essa pessoa se sentir confortável, na maioria dos casos, ela preferirá falar em seu próprio idioma.
And so, and even if you're better than them in that language.	E assim, e mesmo que você seja melhor que elas nesse idioma.
They have every right to say, I wanna practice by English.	Elas têm todo o direito de dizer, quero praticar inglês.
Just like, like, you wanna practice your French or whatever, German or Chinese.	Assim como, tipo, você quer praticar seu francês ou o que quer que seja, alemão ou chinês.
So, you know, if you meet enough native speakers, enough of them will reply in the language you are learning, but you can't get upset if they prefer to speak in your language.	Então, você sabe, se você conhecer falantes nativos suficientes, muitos deles responderão no idioma que você está aprendendo, mas você não pode ficar chateado se eles preferirem falar no seu idioma.
So there you have it, 10 very common mistakes	Então aí está, 10 erros muito comuns que eu



English Transcript	Tradução
that I would recommend people try to avoid, and if they do, they will find that their language learning, success rate will improve.	recomendaria que as pessoas tentassem evitar e, se o fizessem, descobririam que sua taxa de sucesso no aprendizado de idiomas melhoraria.
Thank you for listening.	Obrigado por ouvir.
Bye for now.	Adeus por enquanto.



Contagem de palavras

A tabela abaixo exibe as palavras encontradas neste vídeo, bem como o número de vezes em que aparecem.

Veja também: [Para que serve esta tabela?](#)

Freq.	Palavra	Freq.	Palavra	Freq.	Palavra
90	you	64	to	60	the
57	and	49	of	48	is
47	a	41	that	39	in
33	they	33	not	29	language
29	are	27	it	26	have
22	or	22	do	21	people
20	speak	20	so	18	if
16	very	15	will	15	I
14	but	13	with	13	be
12	words	12	learn	11	lot
11	know	11	for	11	content
11	cannot	10	there	10	mistake
9	well	9	we	9	them
9	often	9	mistakes	9	learning
8	where	8	remember	8	person
8	number	8	can	7	your
7	use	7	understand	7	because
7	another	6	what	6	up
6	think	6	these	6	should
6	quickly	6	need	6	native
6	my	6	much	6	find
6	even	6	as	5	when
5	vocabulary	5	this	5	tables
5	still	5	speaking	5	speakers
5	other	5	more	5	listening
5	like	5	gonna	5	get
5	course	5	clear	5	becomes
5	become	4	who	4	trying
4	too	4	time	4	then
4	stay	4	sort	4	small
4	range	4	opinion	4	once
4	most	4	make	4	learner
4	going	4	forget	4	easy
4	different	4	common	4	comfortable
4	all	4	again	4	able



Freq.	Palavra	Freq.	Palavra	Freq.	Palavra
3	yourself	3	wrong	3	word
3	way	3	wanna	3	upset
3	three	3	things	3	their
3	success	3	say	3	same
3	quite	3	one	3	on
3	now	3	nothing	3	might
3	limited	3	kind	3	just
3	interest	3	fallacy	3	expecting
3	expectations	3	enough	3	difficult
3	did	3	country	3	communicating
3	come	3	challenge	3	by
3	before	3	at	3	across
2	x	2	would	2	which
2	whatever	2	week	2	us
2	unrealistic	2	typically	2	train
2	times	2	therefore	2	themselves
2	than	2	take	2	structures
2	start	2	spoken	2	some
2	slowly	2	situations	2	situation
2	show	2	saying	2	rules
2	review	2	repetition	2	reading
2	rapid	2	random	2	probably
2	prefer	2	practice	2	place
2	out	2	our	2	order
2	only	2	office	2	meet
2	may	2	master	2	many
2	making	2	look	2	lingq
2	less	2	learners	2	languages
2	interesting	2	improve	2	however
2	here	2	hear	2	grow
2	group	2	grammatical	2	grammar
2	gradually	2	good	2	go
2	german	2	from	2	frequently
2	french	2	fine	2	few
2	experience	2	examples	2	english
2	endings	2	enable	2	easier
2	drill	2	discussion	2	conversation
2	conjugation	2	chinese	2	cases
2	case	2	better	2	basic
2	avoid	2	an	2	am
2	afraid	2	access	2	about



Freq.	Palavra	Freq.	Palavra	Freq.	Palavra
1	zone	1	youtube	1	yet
1	within	1	whether	1	weeks
1	wants	1	usually	1	usual
1	used	1	upfront	1	unsuccessful
1	uninteresting	1	unhappy	1	under
1	ultimately	1	type	1	two
1	twice	1	try	1	today
1	though	1	those	1	thinking
1	thing	1	thank	1	textbook
1	tests	1	teacher	1	teach
1	taught	1	talk	1	talent
1	table	1	systems	1	successful
1	subjects	1	subject	1	studying
1	struggle	1	stories	1	steve
1	station	1	spend	1	speaker
1	something	1	six	1	sites
1	simply	1	significant	1	showing
1	she	1	severely	1	seems
1	seeing	1	second	1	school
1	satisfying	1	right	1	reviewing
1	respond	1	reply	1	replies
1	repeat	1	relearn	1	recommend
1	recognize	1	reasons	1	rate
1	push	1	purpose	1	promise
1	process	1	principle	1	pressure
1	practicing	1	post	1	point
1	phrase	1	performance	1	pattern
1	passing	1	parts	1	part
1	pareto	1	own	1	over
1	outside	1	output	1	opportunity
1	opportunities	1	online	1	off
1	obligation	1	normal	1	non
1	no	1	nine	1	new
1	move	1	motivated	1	mini
1	minds	1	memorize	1	major
1	looking	1	long	1	live
1	listened	1	lines	1	limit
1	lift	1	let	1	last
1	keep	1	kaufmann	1	judge
1	japan	1	into	1	interested
1	initially	1	initial	1	ideally



Freq.	Palavra	Freq.	Palavra	Freq.	Palavra
1	hired	1	hi	1	helping
1	helpful	1	he	1	habit
1	genuine	1	genders	1	frustration
1	frustrating	1	frustrated	1	frequent
1	frequency	1	fortunately	1	forms
1	forgetting	1	forcing	1	followed
1	fog	1	fluently	1	first
1	feels	1	feel	1	fast
1	fake	1	fairly	1	fact
1	explanations	1	explanation	1	expectation
1	expect	1	exercises	1	every
1	eventually	1	evenings	1	emphasis
1	effectively	1	earning	1	doctor's
1	dictionaries	1	demanding	1	declines
1	declension	1	convinced	1	conviction
1	contradicting	1	continually	1	contexts
1	contained	1	complain	1	competition
1	communication	1	communicate	1	comfort
1	clearer	1	challenging	1	certain
1	capability	1	bye	1	builds
1	broader	1	bring	1	brazil
1	big	1	becoming	1	beat
1	basically	1	availability	1	apps
1	appear	1	anything	1	any
1	annoying	1	already	1	along
1	advantage	1	adult	1	actually
1	achieve	1	accumulate	1	accept
1	accents	1	absolutely		